



注意：本資料僅供參考。

2026 人口普查問卷必須用英文或法文填寫，可以在線上或書面填寫。

2026 年人口普查

2A 問題 與問這些問題的原因

www.census.gc.ca

介紹

加拿大統計局製作了多種格式的 **2026** 人口普查紙質問卷問題。本文檔不是正式的 **2026** 人口普查問卷，但它包含與之相同的內容。本文檔中的問題頁碼與正式問卷中的問題頁碼不一致。

本文檔僅供參考。您可以用它來熟悉 **2026** 人口普查問卷的內容，但您對問題的回答必須透過以下兩種方式提交給加拿大統計局：使用您收到的信件中提供的安全訪問代碼在 www.census.gc.ca 線上提交，或者透過填寫並郵寄紙質問卷的方式。如果使用紙質問卷，請以大寫字母工整書寫您的回答。

本文檔包括以下兩個部份：

第一部分

第一部分載有 **2026** 短式人口普查問卷印刷版上的問題。所有資訊都是根據《統計法》（**R.S.C.1985, c.S-19**）的授權收集的。

第二部分

第二部分包含加拿大統計局問這些問題的原因並說明這些問題可以滿足的重要數據需求。

加拿大首席統計師的致辭

感謝您參加 2026 年人口普查。您提供的資訊將用於產生統計數據，供社區、企業和政府用於規劃各項服務、制定專案，以及在就業、學校、公共交通、醫院等方面做出有資訊支持的決策。

您的回答是根據《統計法》的授權收集的，並予以嚴格保密。

根據法律，您的家庭都必須完成 2026 年人口普查問卷。加拿大統計局利用已有的資訊來源，如移民、所得稅和福利數據，以降低家庭回答問卷的負擔。

您提供的資訊可能由加拿大統計局用於其他統計和研究目的，或可能與其他調查或行政數據來源相結合。

請將您自己納入加拿大的統計學描述，今天就完成您的人口普查問卷。

謝謝您，

André Loranger
加拿大首席統計師

第一部分

2A-L 2026 人口普查問題

步驟 A

1. 您的電話號碼是？

填寫欄：電話號碼

2. 該住所的地址是什麼？

填寫欄：號碼（與後綴，如有）

例如：302, 151 B, 16 1/2

填寫欄：街名、街道類型、方向

例如：DR = “Drive”，N = “North”

填寫欄：公寓/單位

填寫欄：城市、地區市、鎮、村莊、第一民族保留地

填寫欄：省或地區

填寫欄：郵遞區號

3. 如與上述地址不同，該住所的郵寄地址是什麼？

填寫欄：郵寄地址

例如：鄉村路、郵政信箱或郵局代收存

步驟 B

步驟 B 應包括哪些人

- 2026 年 5 月 12 日，所有以此地址為其主要住所的人，包括新生兒、室友和暫時離家在外的人
- 加拿大公民、落地移民（永久居民）、已申請難民身份的人（尋求庇護者）、來自其它國家持有工作或學習許可的人以及與其一起居住在這裡的家人
- 2026 年 5 月 12 日暫時在此地址居住且在其他地方沒有主要住所的人員。

擁有一個以上住所的人應包括在哪裏

- 共同監護的兒童應被包括在其居住時間最長的父母一方的家。在每位父母家裏居住時間相同的兒童，應被包括在於 2026 年 5 月 12 日所住的父母一方的家。
- 如果學生在學年期間返回父母處居住，則應將其列入父母的地址，即使他們在上學或從事暑期工作期間住在其他地方。
- 暫時離家在外工作或學習的配偶或同居伴侶如果定期返回，應列在其家庭主要住所。
- 在社會機構（例如，在老人院、醫院或監獄）中居住時間少於六個月的人員應列在其常住住所。

1. 包括您自己在內，在 2026 年 5 月 12 日，有多少人通常住在這個地址？

包括所有主要住所為此地址的人，即使他們暫時不在家。

填寫欄：人數

2. 請列出 2026 年 5 月 12 日所有通常居住在此地址的人，包括您自己在內。

重要提示：請先列出一位成年人，接著列出此人的配偶或普通法伴侶及他們的子女（如有）。然後列出其他常住這裡的所有人。

填寫欄：第 1 人：姓，名。

填寫欄：第 2 人：姓，名。

填寫欄：第 3 人：姓，名。

填寫欄：第 4 人：姓，名。

填寫欄：第 5 人：姓，名。

填寫欄：第 6 人：姓，名。

填寫欄：第 7 人：姓，名。

填寫欄：第 8 人：姓，名。

填寫欄：第 9 人：姓，名。

填寫欄：第 10 人：姓，名。

步驟 C

您是否因為不確定而在步驟 B 未填寫某人？

如學生、共同監護子女、暫時不在此地址的人、暫時住在這裡的人、來自其他國家持有工作或學習簽證的人、難民申請人等。

回答選項 1：否

回答選項 2：是 → 請參閱第 3 頁的說明，確定是否應列上此人。如果應列上，請將他們加入步驟 B。

步驟 D

請把步驟 B 中的名單抄寫到第四頁上方的問題 1 里。（僅適用於紙質問卷）

請保持順序不變。

如果超過六人住在這裡，您需要額外一份問卷，請打電話：1-833-663-2026。

如果這個地址是：

回答選項 1：對於所有 2026 年 5 月 12 日住在這裡的人，這裡是**第二住所**（如度假屋）（所有這些人都在加拿大其他地方有其**主要住所**），請選擇此選項。請在所提供的空間工整書寫您的姓名、電話號碼。不要回答其他問題。

回答選項 2：只由訪問加拿大的其他國家的居民居住的住所（如度假或出差），請選擇此選項。請在所提供的空間工整書寫您的姓名、電話號碼。不要回答其他問題。

回答選項 3：另一國家的政府代表（如大使館或高級專員公署）及其家庭成員的家，請選擇此選項。請在所提供的空間工整書寫您的姓名、電話號碼。不要回答其他問題。

填寫欄：姓名

填寫欄：電話號碼

請立即將問卷放入隨附的信封中寄出。如果您遺失了回郵信封，請將問卷郵寄至：

Statistics Canada

PO BOX 99994 STN FED-GOVT

Ottawa, K1A 9Z4

人口統計資訊

1. 姓名（只適用於紙質問卷）

在所提供的空間，按與步驟 B 相同的順序抄寫姓名，然後為每個人回答下列問題。

填寫欄：姓

填寫欄：名

除另有注明外，以下問題均指每人在 2026 年 5 月 12 日的情況。

2. 此人的出生日期和年齡？

如果不知道確切的出生日期，請輸入最佳估計日期。對於 1 歲以下的兒童，年齡請填寫 0。

填寫欄：日

填寫欄：月

填寫欄：年

填寫欄：年齡

3. 此人的性別是什麼？

性別是指一個人作為男人（或男孩）、女人（或女孩）或不完全是男人（或男孩）或女人（或女孩）的個人和社會身份，例如非二元性別、無性別、流動性別、酷兒或雙靈。

回答選項 1：男人（或男孩）

回答選項 2：女人（或女孩）

填寫欄：或請寫明此人的性別

4. 此人出生時的性別？

出生性別是指一個人出生證上所記錄的性別。它通常根據一個人的生殖系統和其他身體特徵來判斷。

回答選項 1：男性

回答選項 2：女性

5. 此人與第 1 人是什麼關係？

普通法伴侶是指以夫妻身份生活在一起但沒有結婚的兩個人，無論其關係持續了多久。

第 1 人

第 1 人不需要回答

第 2 人

回答選項 1：第 1 人的已婚配偶

回答選項 2：第 1 人的普通法伴侶

回答選項 3：第 1 人和另一個住在這個地址的人的孩子

回答選項 4：僅為第 1 人的孩子（如果此兒童的另一位合法父母不住在該地址，請勾選此項）

回答選項 5：第 1 人的繼子女

回答選項 6：第 1 人的父親或母親

回答選項 7：第 1 人的孫子或孫女

回答選項 8：第 1 人的孩子的配偶或伴侶

回答選項 9：第 1 人的配偶或伴侶的父母

回答選項 10：第 1 人的兄弟姐妹

回答選項 11：第 1 人的養子女

回答選項 12：第 1 人的室友、房客或寄宿者

填寫欄：其他關係—請具體說明

例如：前配偶或前伴侶

第 3-5 人

回答選項 1: 第 1 人的已婚配偶

回答選項 2: 第 1 人的普通法伴侶

回答選項 3: 第 1 人和第 2 人的孩子

回答選項 4: 第 1 人和另一個住在這個地址的人的孩子

回答選項 5: 僅為第 1 人的孩子（如果此兒童的另一位合法父母不住在該地址，請勾選此項）

回答選項 6: 第 1 人的繼子女

回答選項 7: 第 1 人的父親或母親

回答選項 8: 第 1 人的孫子或孫女

回答選項 9: 第 1 人的孩子的配偶或伴侶

回答選項 10: 第 1 人配偶或伴侶的父親或母親

回答選項 11: 第 1 人的兄弟姊妹

回答選項 12: 第 1 人的養子女

回答選項 13: 第 1 人的室友、房客或寄宿者

填寫欄: 其他關係—請具體說明

例如: 前配偶或前伴侶

問題 6 和 7 僅針對 15 歲及以上的人（2011 年 5 月 12 日之前出生）。

6. 此人的婚姻狀況如何？

只選擇一項。

回答選項 1：從未合法結婚

回答選項 2：合法結婚（未分居）

回答選項 3：分居，但仍有合法婚姻

回答選項 4：離婚

回答選項 5：喪偶

7. 此人是否與普通法伴侶共同生活？

普通法伴侶指以夫妻身份生活在一起但沒有結婚的兩個人，無論其關係持續了多久。

回答選項 1：是

回答選項 2：否

8. 此人的英語或法語程度可以進行對話嗎？

只選擇一項

回答選項 1：只有英語可以

回答選項 2：只有法語可以

回答選項 3：英語和法語均可以

回答選項 4：英語和法語均不行

9. a) 此人在家中通常講什麼語言？

回答選項 1：英語

回答選項 2：法語

填寫欄：其他語言—請寫明

如果此人在問題 9 (a) 中表示只講一種語言，請跳到問題 10。

9. b) 在這些語言中，此人在家最常講的是哪種語言？

如果說不止一種語言，只有當這些語言在家中同等頻繁使用的情況下才同時選擇。

回答選項 1：英語

回答選項 2：法語

填寫欄：其他語言—請寫明

10. 此人小時候在家裡最先學會的，現在還能聽懂的語言是什麼？

如果此人已不懂所學的第一語言，請標明所學的第二語言。

回答選項 1：英語

回答選項 2：法語

填寫欄：其他語言—請寫明

以下問題是根據《加拿大權利和自由憲章》收集資訊，以支持加拿大的英語和法語教育計劃。

11. 該住所是否位於魁北克省？

回答選項 1：否 → 繼續回答問題 12

回答選項 2：是 → 請跳到問題 15

12. 此人是否在加拿大接受過以法語為教學語言的小學或中學教育（包括沉浸式教育）？

只選擇一項。

回答選項 1：是（以前參加過或現在正在參加）

回答選項 2：否 → 請跳到步驟 E

13. 這種以法語為教學語言的教育是在哪種類型的學校中完成的？

回答選項 1：法語學校的常規課程

回答選項 2：英語學校的法語沉浸式課程 → 請跳到步驟 E

回答選項 3：這兩種類型的課程都參加過

填寫欄：其他—請寫明

14. 此人在加拿大以法語為教學語言的學校中學習了多少年？

填寫欄：小學教育年數（包括幼稚園和中學） → 請跳到步驟 E

填寫欄：高中教育年數 → 請跳到步驟 E

15. 此人是否在加拿大的英語學校接受過小學或高中教育（包括沉浸式教育）？

只選擇一項。

回答選項 1: 是 (以前參加過或現在正在參加)

回答選項 2: 否 → 請跳到步驟 E

16. 此人在加拿大的英語學校接受了多少年的教育 (包括沉浸式教育)?

填寫欄: 小學教育年數 (包括幼稚園)

填寫欄: 高中教育年數

步驟 E

如果您對以下方面有任何疑慮、建議或意見, 請使用下面提供的空白處提出:

需要遵循的步驟或問卷的內容 (例如, 問題難以理解或回答)

問卷的特徵 (例如, 設計、格式、文字的大小)。

步驟 F

如果超過六人住在這裡, 您需要額外一份問卷, 請打電話: 1-833-663-2026。

您已完成問卷。請今天就郵寄。如果您遺失了回郵信封, 請將問卷郵寄至:

Statistics Canada

PO BOX 99994 STN FED-GOVT

Ottawa, K1A 9Z4

謝謝您的合作。

第二部分

我們爲什麼問這些問題

步驟 A 至 C 與問題 1 用來收集聯絡資訊並確定哪些人應該被納入問卷。這些資訊有助於我們確保需要統計的人都被統計在內，並且不會重複統計任何人。

基本人口資訊—問題 2 至 7 題提供有關加拿大人口統計特徵的資訊。各級政府使用這些資訊來做出重要決策，例如規劃社區服務和社會計劃，包括老年保障和加拿大兒童福利金。市政當局也使用它來規劃各種服務，例如兒童保育、學校、醫院和緊急服務。

語言—問題 8 至 10 用來獲得加拿大人口語言多樣性的概況。這些資訊用於估計對英語和法語服務的需求，並更好地瞭解加拿大各種語言群體的現狀和演變，包括官方語言、原住民語言和其他非官方語言。

教學語言—問題 11 至 16 根據《加拿大權利和自由憲章》收集資訊，以支持加拿大的英語和法語教育計劃。

法律保護您所提供的資訊

法律保障您提供資訊的機密性。加拿大統計局的所有工作人員都做了保密宣誓。未經您的同意，不能將您的個人資訊提供給加拿大統計局以外的任何人。這是您的權利。